



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
15 September 2023
Russian
Original: English

Доклад Специального комитета по разработке всеобъемлющей международной конвенции о противодействии использованию информационно-коммуникационных технологий в преступных целях

I. Открытие сессии

A. Открытие и продолжительность сессии

1. Специальный комитет по разработке всеобъемлющей международной конвенции о противодействии использованию информационно-коммуникационных технологий в преступных целях провел свою шестую сессию в Нью-Йорке с 21 августа по 1 сентября 2023 года. За время сессии Комитет провел 23 заседания.
2. Сессию открыла Председатель Специального комитета Фаузия Бумайза Мебарки (Алжир), которая обратилась к участникам со вступительным словом.

B. Участники

3. В работе сессии приняли участие представители 139 государств — членов Организации Объединенных Наций. Участвовали также наблюдатели от государств, не являющихся членами Организации Объединенных Наций, представители учреждений системы Организации Объединенных Наций и наблюдатели от межправительственных, неправительственных и других организаций.
4. Список зарегистрировавшихся участников размещен на веб-страницах шестой сессии Специального комитета¹.

C. Документация

5. Перечень документов, представленных Специальному комитету на его шестой сессии, размещен на веб-страницах шестой сессии Комитета.

¹ www.unodc.org/unodc/en/cybercrime/ad_hoc_committee/ahc_sixth_session/main.



II. Организационные вопросы

A. Утверждение повестки дня и организация работы

6. На своем 1-м заседании 21 августа 2023 года Специальный комитет утвердил предварительную повестку дня и предлагаемую организацию работы, содержащиеся в документе [A/AC.291/21](#), с внесенными устными поправками. Была утверждена следующая повестка дня:

1. Открытие сессии
2. Организационные вопросы:
 - a) утверждение повестки дня и организация работы;
 - b) выборы Докладчика
3. Выступление Председателя Комитета с докладом о пятой межсессионной многосторонней консультации, проведенной 20 и 21 июня 2023 года
4. Проект текста конвенции
5. Прочие вопросы
6. Утверждение доклада
7. Закрытие сессии.

7. На том же заседании Специальный комитет постановил следовать порядку работы на шестой сессии, который был предложен Председателем в приложении к ее письму от 18 июля 2023 года².

8. После консультаций с Бюро Председатель Специального комитета объявила о назначении Бриони Дейли Уитуэрт (Австралия) и Андреа Мартин-Сутэйби (Ямайка) сопредседателями неофициальных заседаний открытого состава, проводимых для дальнейшего обсуждения конкретных вопросов, касающихся проекта конвенции, в целях повышения эффективности пленарных заседаний.

9. Кроме того, Председатель Специального комитета напомнила, что на своей пятой сессии Комитет постановил, что работа действующей под руководством сокоординаторов неофициальной переговорной группы открытого состава по использованию терминов будет продолжена после пятой сессии и в течение шестой сессии ([A/AC.291/20](#), пп. 61 и 62) под совместным руководством Эрика ду-Вал Ласерда-Согосиу (Бразилия) и Рапулане Сидни Молекане (Южная Африка).

10. Кроме того, председатель Специального комитета заявила, что группа из 17 экспертов, которой поручено обеспечить согласованность текстов конвенции на всех официальных языках Организации Объединенных Наций и работу которой координирует Клаудио Пегеро Кастильо (Доминиканская Республика), приступит к рассмотрению статей, согласованных Комитетом *ad referendum*.

11. С заявлением выступил представитель Индии.

B. Выборы Докладчика

12. Специальный комитет путем аккламации избрал Докладчиком Хардитью Сурьяванто (Индонезия).

² Представлено на веб-сайте www.unodc.org/unodc/en/cybercrime/ad_hoc_committee/ahc_sixth_session/main

III. Выступление Председателя Комитета с докладом о пятой межсессионной многосторонней консультации, проведенной 20 и 21 июня 2023 года

13. На своем 1-м заседании 21 августа 2023 года Специальный комитет рассмотрел пункт 3 повестки дня «Выступление Председателя Комитета с докладом о пятой межсессионной многосторонней консультации, проведенной 20 и 21 июня 2023 года». Во исполнение пункта 10 резолюции [75/282](#) Генеральной Ассамблеи была проведена межсессионная консультация с целью получения от широкого круга заинтересованных сторон материалов для разработки проекта конвенции.

14. Для рассмотрения этого пункта Специальному комитету был представлен документ зала заседаний о пятой межсессионной консультации, подготовленный Председателем Комитета при содействии заместителя Председателя Комитета Эрика ду-Вал Ласерда-Согосиу, который председательствовал на межсессионной консультации.

15. Председатель представила обзор вышеупомянутого доклада.

IV. Проект текста конвенции

16. На своих 1-м — 23-м заседаниях, состоявшихся в период с 21 августа по 1 сентября 2023 года, Специальный комитет рассмотрел пункт 4 повестки дня «Проект текста конвенции».

17. Для рассмотрения пункта 4 Специальному комитету была представлена записка Председателя с проектом текста конвенции ([A/AC.291/22](#)), подготовленным Председателем при содействии Секретариата.

18. На своей шестой сессии Специальный комитет рассмотрел все положения, содержащиеся в проекте текста конвенции. Представитель Российской Федерации выступил с заявлением общего характера от имени Беларуси, Буркина-Фасо, Бурунди, Корейской Народно-Демократической Республики, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мали, Мьянмы, Сирийской Арабской Республики и Таджикистана. С заявлениями выступили представители следующих государств-членов: Кот-д'Ивуара, Ямайки (от имени Карибского сообщества), Китая, Мексики, Эквадора, Вьетнама, Южной Африки, Пакистана, Исламской Республики Иран, Йемена, Российской Федерации, Египта, Соединенных Штатов Америки, Индии, Коста-Рики, Ливана, Панамы, Малайзии, Объединенной Республики Танзания, Сальвадора, Парагвая, Франции, Эритреи, Германии, Новой Зеландии, Перу, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Канады, Лихтенштейна, Марокко, Норвегии, Республики Корея, Австралии, Колумбии, Швейцарии, Гватемалы, Чехии, Чили, Боливарианской Республики Венесуэла, Сенегала, Грузии, Доминиканской Республики, Уругвая, Нигерии, Кении, Израиля, Таиланда, Японии, Саудовской Аравии, Вануату, Тонги, Ганы, Индонезии, Турции, Чада, Ирака, Катара, Кабо-Верде, Сирийской Арабской Республики, Алжира, Бразилии, Омана, Малави, Сингапура, Аргентины, Королевства Нидерландов, Бахрейна, Филиппин, Анголы, Уганды, Кубы, Буркина-Фасо, Корейской Народно-Демократической Республики, Беларуси, Никарагуа, Австрии, Лаосской Народно-Демократической Республики, Албании, Словакии, Намибии, Сербии, Центральноафриканской Республики, Судана, Мозамбика, Камеруна, Бенина, Азербайджана, Армении, Мавритании, Сьерра-Леоне, Замбии, Демократической Республики Конго, Руанды, Тринидада и Тобаго (от имени Карибского сообщества), Мали, Зимбабве, Гайаны (от имени Карибского сообщества) и Бурунди.

19. Представитель Европейского союза, участвовавшего в работе в качестве наблюдателя, выступил с заявлением от имени Европейского союза и его государств-членов.

20. С заявлениями выступили наблюдатели от Государства Палестина и Святого Престола.

21. С заявлениями выступили также представители следующих межправительственных организаций и структур Организации Объединенных Наций: Африканского союза, Международной торговой палаты, Детского фонда Организации Объединенных Наций, Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и Международной организации уголовной полиции.

22. Выступили также представители следующих научных учреждений, организаций гражданского общества и структур частного сектора: организации «Техническое соглашение по кибербезопасности» (Cybersecurity Tech Accord), корпорации «Майкрософт», Совета Соединенных Штатов по международному предпринимательству, фонда «Этикас», компании «Ди-би коннект» (DB Connect), организации «Доступ сейчас», организации «Цифровые права», Глобальной инициативы по борьбе с транснациональной организованной преступностью, организации по борьбе с коррупцией AWTAD, организации «Hiperderecho», Фонда «Электронные рубежи», организации «Глобал партнерз диджитал, лтд.», организации «Статья 19: Международный центр против цензуры», организации «Rapha House International», организации «Научные исследования и разработки в области инновационного предпринимательства», Панамского института права и новых технологий, организации «Хьюман райтс уотч», Фонда «Сайбер Саати, организации «За гуманизм в мире», организации «Прайвеси интернэшнл», сети «Red en Defensa de los Derechos Digitales» и института «Сайберпис».

23. На 1-м — 23-м заседаниях Председатель предоставляла слово государствам-членам для внесения поправок и предложений по существу проекта текста конвенции, который проецировался на экран для отражения в режиме реального времени поправок и предложений государств-членов; рассмотрение проходило согласно блокам статей проекта текста конвенции, определенным в приложении к документу о методологии, определяющей порядок работы Специального комитета на его шестой сессии. В конце каждого дня Председатель представляла на пленарных заседаниях проект текста конвенции с замечаниями, поправками и предложениями, представленными государствами-членами в этот день. Поскольку преамбула проекта тесно связана с текстом положений конвенции, часть которых еще не принята, государства-члены высказывали общие замечания по этой части, не внося поправок и предложений по существу, которые было решено представить на заключительном заседании.

24. На 10-м и 23-м заседаниях сокоординаторы неофициальных переговоров открытого состава по статье 2 (Термины) проекта текста конвенции представили Специальному комитету устные доклады о ходе и результатах координационного процесса. С текстом доклада, представленного на 23-м заседании, можно ознакомиться на веб-страницах шестой сессии Комитета.

25. На 10-м и 23-м заседаниях сопредседатели неофициальных совещаний открытого состава представили Специальному комитету устные доклады о ходе и результатах обсуждений 4-го блока, включающего статьи 3, 17, 23, 35 и 61 проекта текста конвенции, рассмотрение которых Комитет постановил провести на неофициальных совещаниях. С текстом доклада, представленного на 23-м заседании, можно ознакомиться на веб-страницах шестой сессии Комитета.

26. С учетом обмена мнениями, состоявшегося на пленарных заседаниях, Председатель объявила, что дальнейшее обсуждение конкретных блоков статей проекта текста конвенции будет проходить в формате неофициальных консультаций, координаторами которых выступят Ямада Тэцуя (Япония) — 5-й блок (ст. 5 и 24), Пху Нгуен (Вьетнам) — 6-й блок (ст. 25–30), Терлумун Джордж-Мария Тьендесва (Нигерия) — 7-й блок (ст. 13–15), Полин Йи (Сингапур) — 8-й блок (ст. 11 и 12), Дан Ротенберг (Европейский союз) — 10-й блок (ст. 36), Мария Мелацца, Альдана Рор и Мариела Бондар (Аргентина) — 11-й блок

(ст. 40 и 42–46) и Хуан Мануэль Гомес-Робледо (Мексика) — 20-й блок (ст. 59, 60 и 62–67).

27. На 23-м заседании вышеназванные координаторы представили устные доклады о результатах соответствующих неофициальных обсуждений. С докладами координаторов можно ознакомиться на веб-страницах шестой сессии Специального Комитета.

28. Председатель поблагодарила всех сокоординаторов, сопредседателей и координаторов и предложила тем, кто готов продолжить работу в интересах достижения консенсуса, представить секретариату окончательные результаты своих обсуждений к середине октября 2023 года. Все итоговые документы будут предоставляться государствам-членам по мере их поступления.

29. Специальный комитет — при том понимании, что окончательное решение по проекту текста конвенции в целом будет принято им на его заключительной сессии и что никакая часть текста не считается согласованной до тех пор, пока не согласован весь текст, — на своей шестой сессии согласовал *ad referendum* следующие положения проекта текста конвенции: статья 1 (b); статья 4; статья 22, пункт 1 (a) и (b), пункт 2 (вводная часть) и подпункт (b) и пункты 5 и 6; статья 31, пункт 1 (вводная часть) и пункты 2–7, 9 и 10; статья 41, пункт 4; статья 42, пункт 2 (a), (c), (d), (e), (f) и (g); статья 43, пункт 1; статья 44, пункт 2; статья 47, пункт 1 (c) и (e); статья 49, пункт 1 (b) и (c) и пункт 2; статья 50, пункт 1 (a) и пункты 3, 4, 6 и 8–10; статья 54, пункт 3 (b), (d), (e) и (f); статья 56, пункт 2 (a) и (c) и пункты 3 и 5; статья 57, пункт 5 (вводная часть) и подпункты (a) и (e) и пункты 7 и 8; статья 58, пункт 2 (b) и (c); статья 59, пункт 1; статья 60, пункт 2; статья 61; статья 62, пункты 1, 3 и 4; статья 63; статья 65, пункты 2–5; статья 66, пункты 2 и 3; и статья 67.

30. На 19-м заседании Председатель Специального комитета напомнила о плане и порядке работы, которые были утверждены на первой сессии Комитета (A/AC.291/7, приложение II), и о принятом Комитетом на его пятой сессии решении учредить группу по согласованию языковых версий (A/AC.291/20, п. 63). Группа по согласованию была сформирована из экспертов, назначенных следующими государствами-членами: Аргентиной, Беларусью, Буркина-Фасо, Ганой, Иорданией, Йеменом, Казахстаном, Китаем, Кот-д'Ивуаром, Мексикой, Российской Федерацией, Сингапуром, Соединенным Королевством, Соединенными Штатами, Суданом, Францией и Эквадором. Группе было поручено рассмотреть и обеспечить согласованность на всех шести официальных языках Организации Объединенных Наций статей, которые Комитет согласовал *ad referendum* в ходе шестой сессии.

31. В соответствии с методологией, определяющей порядок работы Специального комитета на его шестой сессии, и информационной запиской о группе по согласованию, которая 29 марта 2023 года была распространена Секретариатом от имени Председателя, группа по согласованию рассмотрела статьи, которые на пленарном заседании были согласованы *ad referendum*. На 19-м заседании координатор группы по согласованию проинформировал участников пленарного заседания о работе группы. Группа провела два заседания в ходе шестой сессии, и она продолжит работу над положениями, которые Комитет согласовал *ad referendum* на шестой сессии. В межсессионный период группа продолжит свою работу в онлайн-формате и представит Комитету доклад о результатах своей работы на заключительной сессии, которая состоится 29 января — 9 февраля 2024 года.

32. Информация о ходе переговоров, в том числе по положениям, договоренность по которым была достигнута на условиях *ad referendum*, и компромиссный текст Председателя, охватывающий положения, достичь договоренности по которым еще не удалось, будут представлены в документе, который Председатель при содействии Секретариата подготовит до начала заключительной сессии, как это предусмотрено методологией, определяющей порядок работы шестой сессии.

V. Прочие вопросы

33. На своем 23-м заседании 1 сентября 2023 года Специальный комитет рассмотрел пункт 5 повестки дня «Прочие вопросы».

34. Председатель Специального комитета напомнила, что в соответствии с планом и порядком работы, принятыми Комитетом на его первой сессии ([A/AC.291/7](#), приложение II), Комитет проведет заключительную сессию для доработки и одобрения проекта текста конвенции. В соответствии с методологией, определяющей порядок работы шестой сессии, Председатель при содействии Секретариата подготовит документ с пересмотренным проектом текста конвенции, включающий положения, согласованные *ad referendum* на шестой сессии, и компромиссные предложения по остающимся положениям, в котором будут отражены результаты обсуждений и поправки, представленные на пленарных заседаниях шестой сессии, и итоги неофициальных переговоров под председательством сокоординаторов, неофициальных совещаний открытого состава и неофициальных консультаций, а также двусторонних и многосторонних консультаций, проведенных Председателем. Этот документ будет распространен на всех шести официальных языках Организации Объединенных Наций до начала заключительной сессии.

35. Наконец, представитель Секретариата, сославшись на резолюцию [75/282](#) Генеральной Ассамблеи, представил информацию о внебюджетных ресурсах, полученных и использованных для содействия участию развивающихся стран в работе Специального комитета на его шестой сессии, и призвал государства-члены предоставить дополнительные внебюджетные ресурсы для содействия участию делегатов из развивающихся стран в работе заключительной сессии Комитета. Председатель выразила признательность одному из государств-членов за оказанное содействие в организации шестой сессии, в частности за меры, принятые для обеспечения участия в режиме онлайн.

VI. Утверждение доклада

36. С заявлением выступил представитель Российской Федерации.

37. На своем 23-м заседании 1 сентября 2023 года Специальный комитет утвердил доклад о работе своей шестой сессии ([A/AC.291/L.11](#) и [A/AC.291/L.11/Add.1](#)).

VII. Заккрытие сессии

38. На 23-м заседании 1 сентября 2023 года Председатель Специального комитета выступила с заключительным заявлением.
